



Bolzano/Bozen, am/li 31.08.2023
Zl. 07255i MaAl/FrCa_AVAII.3.3.371.05

AUSSCHREIBUNGSPROTOKOLL NR. 8 VERBALE DI GARA N. 8

Eisenbahnachse München – Verona Brenner Basistunnel

Betreff: Ausschreibung Nr AP371

INGENIEURDIENSTLEISTUNGEN FÜR DIE
EISENBAHNTÉCHNISCHE AUSRÜSTUNG UND
ANDERE, FÜR DIE INBETRIEBNAHME DES
BRENNER BASISTUNNELS ERFORDERLICHE
BAUWERKE

Vergabe Nr. AP371

Das vorliegende Dokument beschreibt die von der Prüfkommision im Zusammenhang mit der gegenständlichen Ausschreibung durchgeführten Tätigkeiten zur Bewertung der Qualitätsangebote, unter Einhaltung der anzuwendenden Gesetze und der in den Ausschreibungsunterlagen angeführten Bedingungen.

Die Prüfkommision versammelt sich um 09:00 Uhr in einem Sitzungssaal des Standortes der BBT SE in der Bahnhofstraße 5 in Franzensfeste.

Alle fünf Mitglieder der Prüfkommision sind anwesend.

All dies vorausgeschickt:

Heute, am 31. August 2023, um 09:00 Uhr, nehmen die anwesenden Kommissionsmitglieder die vertagte Sitzung wieder auf und setzen die Prüfung der Angebote fort.

Asse ferroviario Monaco – Verona Galleria di Base del Brennero

Oggetto: Appalto Nr.AP371

SERVIZI DI INGEGNERIA PER L'ATTREZZAGGIO
TECNOLOGICO ED ALTRE OPERE NECESSARIE
ALLA MESSA IN ESERCIZIO DELLA GALLERIA
DI BASE DEL BRENNERO

Affidamento Nr. AP371

Il presente documento descrive le attività svolte dalla Commissione giudicatrice in relazione alla procedura in oggetto, nel rispetto della normativa applicabile e delle condizioni poste dalla documentazione d'appalto, per la valutazione delle offerte tecniche

La Commissione giudicatrice si riunisce alle ore 09:00 presso una sala riunioni della sede BBT SE in Via Stazione n. 5 a Fortezza.

Sono presenti tutti e 5 i membri della Commissione giudicatrice.

Tutto ciò premesso

Oggi 31 agosto 2023 alle ore 09:00 i membri della Commissione presenti riprendono la seduta sospesa e proseguono con la verifica delle offerte.

Die Kommission nimmt die folgenden eingelangten Mitteilungen zur Kenntnis:

- Prot.nr. BBT 153223E vom 11.08.2023
- Prot.nr. BBT 153231E vom 14.08.2023
- Prot.nr. BBT 153429E vom 29.08.2023
- Prot.nr. BBT 153507E vom 31.08.2023

Die Prüfung der Qualitätsangebote zeigt, dass beim Kriterium A „*Bewertung der spezifischen Erfahrungen des bei der Ausführung dieser Dienstleistung eingesetzten Schlüsselpersonals*“ nicht immer überprüft werden kann, ob die Mindestanforderungen der Referenzprojekte gemäß Pkt. 2.2 des „Teil K“ der Ausschreibung erfüllt sind.

Insbesondere in Bezug auf das für Michael Schusseck (Subkriterium A.1) und Markus Noë (Subkriterium A.6) eingereichte Referenzprojekt kann noch nicht festgestellt werden, ob das Referenzprojekt in den fünfzehn Jahren vor der Bekanntmachung der ggst. Ausschreibung durchgeführt wurde.

All dies vorausgeschickt, ersucht die Prüfkommision den Verfahrensverantwortlichen, gemäß Art. 3.2 des Teils A.3 – Ausschreibungsbedingungen: Stufe III - Angebot, für die folgenden Schlüsselpersonen:

- Michael Schusseck;
- Markus Noë;

zu überprüfen, ob die erbrachten Planungsleistungen des Referenzprojekts für jede angegebene Planungsphase tatsächlich innerhalb des 15-Jahres-Zeitraums vor der Bekanntmachung der Ausschreibung begonnen, ausgeführt und vom Auftraggeber des Referenzprojekts genehmigt wurden.

Darüber hinaus ist es in Bezug auf das für Marc-André Klemenz (Subkriterium A.8) eingereichte Referenzprojekt nicht möglich zu überprüfen, ob die Planungsleistung im Rahmen einer Ausführungsplanung oder einer gleichwertigen

La commissione prende atto delle seguenti comunicazioni pervenute:

- Prot. BBT 153223E d.d.11.08.2023
- Prot. BBT 153231E d.d.14.08.2023
- Prot. BBT 153429E d.d. 29.08.2023
- Prot. BBT 153507E d.d. 31.08.2023

Dall'esame delle offerte tecniche si evidenzia che, nell'ambito del criterio A "*Valutazione delle esperienze specifiche del personale chiave utilizzato nell'esecuzione del presente servizio*", non risulta sempre possibile verificare il rispetto dei requisiti minimi dei progetti di riferimento di cui al p.to 2.2 del doc. "Sezione K" del bando di gara.

In particolare, con riferimento al progetto di riferimento presentato per Michael Schusseck (sub-criterio A.1) e Markus Noë (sub-criterio A.6), non risulta ancora possibile verificare se il progetto di riferimento sia stato svolto nell'arco temporale di quindici anni antecedenti la pubblicazione del bando in oggetto.

Ciò premesso la Commissione di Gara chiede al Responsabile del Procedimento di verificare ai sensi dell'art. 3.2 del doc. Sezione A.3 - Disciplinare di gara: fase III - Offerta, per le seguenti persone chiave:

- Michael Schusseck;
- Markus Noë;

che la prestazione di progettazione del progetto di riferimento svolta, per ciascuna fase di progettazione indicata, sia effettivamente iniziata, eseguita ed approvata dal committente del progetto di riferimento entro l'arco temporale di 15 anni antecedenti alla pubblicazione del bando.

Inoltre, con riferimento al progetto di riferimento presentato per Marc-André Klemenz (sub-criterio A.8), non è possibile verificare se la prestazione di progettazione sia stata svolta nell'ambito di una progettazione esecutiva



[Handwritten signatures and initials]

Planung gemäß den Bestimmungen oder Gepflogenheiten anderer Länder durchgeführt wurde.

All dies vorausgeschickt, ersucht die Prüfkommision den Verfahrensverantwortlichen, gemäß Art. 3.2 des Teils A.3 – Ausschreibungsbedingungen: Stufe III - Angebot, für die folgenden Schlüsselpersonen:

- Marc-Andrè Klemenz;

zu überprüfen, dass die Planungsleistung im Rahmen einer Ausführungsplanung oder einer gleichwertigen Planung gemäß den Bestimmungen oder Gepflogenheiten anderer Länder durchgeführt wurde.

Die nicht-öffentliche Sitzung endet um 17:30 Uhr und wird am 06/09/2023 um 09:00 Uhr fortgeführt.

Das vorliegende Protokoll wird dem VV übermittelt, damit dieser die oben angeführten weiteren Überprüfungen durchführen kann.

oppure di una progettazione equivalente ai sensi delle disposizioni o delle consuetudini di altri Paesi.

Ciò premesso la Commissione di Gara chiede al Responsabile del Procedimento di verificare ai sensi dell'art. 3.2 del doc. Sezione A.3 - Disciplinare di gara: fase III - Offerta, per le seguenti persone chiave:

- Marc-Andrè Klemenz;

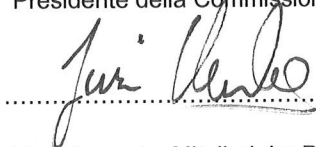
che la prestazione di progettazione sia stata svolta nell'ambito di una progettazione esecutiva oppure di una progettazione equivalente ai sensi delle disposizioni o delle consuetudini di altri Paesi.

La seduta riservata viene chiusa alle ore 17:30 e viene aggiornata al 06/09/2023 alle ore 09:00.

Il presente verbale viene trasmesso al RP per consentire l'espletamento delle ulteriori verifiche di cui sopra.


Galleria di Base del Brennero Brenner Basistunnel BBT SE


.....
(Sandro Francesconi, Vorsitzender der Prüfkommision,
Presidente della Commissione giudicatrice)


.....
(Juri Vonmetz, Mitglied der Prüfkommision,
Membro della Commissione giudicatrice)


.....
(Giorgio Malucelli, Mitglied der Prüfkommision,
Membro della Commissione giudicatrice)


.....
(Michele Ianeselli, Mitglied der Prüfkommision,
Membro della Commissione giudicatrice)


.....
(Markus Weger, Mitglied der Prüfkommision,
Membro della Commissione giudicatrice)



